



## **Bulletin municipal de liaison du mois d'octobre 2022**

### *Halloween*

« Des bonbons ou un sort... » Avant que nos enfants déambulent et hantent les rues du village à la quête de friandises, les Echos Carmagnols ont souhaité faire un petit point sur cette tradition de la nuit du 31 octobre.

Cette fête trouve ses origines en Irlande (île Anglo-celte). Son nom est une contraction de l'anglais « All Hallow'Eve » qui peut se traduire par « La veille de tous les Saints ». Malgré son nom d'origine chrétienne et anglaise, Halloween serait un héritage de la fête religieuse Celte : Le Samain ou Sidh (l'autre monde). Elle constituait la fête du Nouvel An basé sur le calendrier solaire et correspondait à la commémoration de l'année écoulée avant l'ouverture d'une nouvelle. La nuit de transition du 31 octobre était alors hors du temps et synonyme de mystère...

C'est au IXème siècle sous le Pape Grégoire IV que l'église place la fête de la Toussaint au 1<sup>er</sup> novembre, avec certainement le but de christianiser le Samain. Jusqu'au début du XXème siècle, on retrouve en Bretagne la veille de la Toussaint, des traces de cette croyance traditionnelle celte où les âmes des morts revenaient cette nuit d'octobre.

L'émigration irlandaise massive du XIXème siècle vers les Etats-Unis va apporter cette tradition sur ce continent. C'est à ce moment que les lanternes en forme de visage, initialement confectionnées dans des navets ou betteraves, vont être réalisées dans des citrouilles plus courantes et plus faciles à sculpter. Ces lanternes vont faire écho à la légende de « Jack-o'-lanterns », homme de mauvaise vie condamné par le diable, à errer jusqu'à la nuit des temps dans les ténèbres. Sa lanterne faite dans un navet est garnie d'un tison offert par le malin...

Les costumes, maquillages et les couleurs orange et noires aujourd'hui répandus vont largement s'inspirer des traditions « Du jour des morts mexicain » en particulier des « Calvéras ».

La chasse aux bonbons faite par les enfants avec ces mots « Farce ou friandise » ou « Des bonbons ou un sort » rappelle l'illusion que des esprits maléfiques hantent les rues durant cette nuit et passent de portes en portes.

C'est dans les années 1960-70 qu'Halloween s'impose dans les pays francophones. A la toute fin du XXème siècle, certaines marques comme Orangina, Haribo, Mc Donald's,...vont travailler à rendre cette fête incontournable en France, la plaçant comme un moment économique et commercial très important.

A tous, très bon Halloween.



## ***LA VIE DE LA MAIRIE***

**6 septembre** : Rivesaltes. Réunion des élus avec les responsables départementaux de la gendarmerie. Présentation de divers dispositifs destinés aux mairies.

Caramany. Réunion de travail de l'équipe municipale.

**15 septembre** : Saint Paul de Fenouillet Communauté de Communes. Présentation par le PNR de la politique d'assistance et d'aides aux communes.

**17 septembre** : Caramany. Mariage en mairie de Kelly et Sylvain.

**18 septembre** : Caramany. Journée du patrimoine. Deux visites guidées autour du village consacrées à la botanique et d'une visite guidée au travers des ruelles du village.

**20 septembre** : Saint Paul de Fenouillet. Communauté de Communes. Préparation du travail du prochain bureau des maires.

**21 septembre** : Saint Paul de Fenouillet. Communauté de Communes. Présentation du travail du CAUE (Conseil d'Architecture d'Urbanisme et de l'Environnement) dans le cadre du futur Plan Local d'Urbanisme Intercommunal.

**22 septembre** : Cases de Pene. Association Pays Vallée de l'Agly. Restitution de l'étude de flux et ressources en bois de la vallée.

**27 septembre** : Caramany. Rendez-vous de chantier sur le site de l'Horto. Amélioration de la rampe de mise à l'eau, drainage, et parking.

**28 septembre** : Saint Paul de Fenouillet. Communauté de Communes. Bureau des maires

**29 septembre** : Saint Paul de Fenouillet. Communauté de Communes. Urbanisme.



## **LA VIE CITOYENNE**

**Lecture à l'école :** Comme chaque année, l'équipe pédagogique, avec le soutien de la mairie, renforce l'accès à la lecture pour nos jeunes élèves. Une séance hebdomadaire, a lieu tous les vendredis de 11h à 11h45 à la médiathèque et un accès permanent aux livres en salle de repos. Nous remercions encore Mme Véronique Nguyen, institutrice pour le don de sa collection de livres qui a enrichi nos bibliothèques.

**Mariage :** Le 17 septembre dernier Mrs Lemoine et Destrem ont eu le plaisir de célébrer le mariage de Kelly et Sylvain deux habitants de Caramany. L'équipe municipale leur adresse tous ses vœux de bonheur.

**Conseils en rénovation :** Mr Fauchaux architecte du CAUE (Conseil d'Architecture, d'Urbanisme et de l'Environnement) tient une permanence tous les premiers vendredis du mois de 9h à 12h dans les bâtiments de la Com.Com à St Paul. Cette structure de conseils gratuits, proche des Bâtiments de France, est accessible sur simple rendez-vous auprès de Mme Marie-Ange Bogue-Palacin au 04 68 34 25 27 ou 07 87 33 81 50.

**Indépendant :** L'ensemble de l'équipe municipale s'efforce de livrer à notre journal départemental un maximum d'articles sur la vie et les activités du village. Leurs diffusions (textes et photos) sont soumises au choix de la rédaction de l'Indépendant. Toutes les activités passées ou à venir contribuent à montrer à l'échelle départementale, les initiatives et le dynamisme de Caramany.

**Plan d'eau :** Des travaux de terrassement ont été entrepris à la fin du mois, par la Fédération de Pêche 66 accompagnée par le Département. Ils ont pour but d'améliorer la rampe de mise à l'eau destinée aux bateaux et un surfaçage du parking situés en dessous du cimetière.

**Stationnement et sécurité :** Des panneaux amovibles, et des bandes jaunes ont été disposés dans le village. Ces dispositifs ont pour but de rappeler quelques règles de civilité et de sécurité pour le confort de tous. La Mairie n'a pas le pouvoir répressif de la gendarmerie, mais s'implique au maximum dans une démarche préventive.

**Départ d'un des nôtres :** Une figure incontournable des lieux de vie et de rencontres de Caramany, viens de nous quitter. Mr Christian Feuerstein dans sa 87ème année est décédé ce mois à la maison de retraite de La Tour. La municipalité en soutien à ses proches le salue et lui dit au revoir Christian.

### **Associations : « Amis de Caramany »**

16 octobre. Fête de l'automne.

30 octobre. Le Samain. Animations autour d'Halloween.

#### « Pari du Lac »

14 octobre. Comtes et châtaignes.

**Opération Brioche. UNAPEI 66 :** L'Association Départementale au service de la personne avec un handicap intellectuel, comme chaque année lance cette opération sous le parrainage du sport adapté de St Estève. Une permanence de vente au profit de cette association, sera tenue par Roxane en mairie, le mardi 11 octobre, et le vendredi 14 octobre de 9h à 10h30.



### *Services communaux*

**Permanences publiques Mairie :** Mardi, jeudi 8h30-12h30, vendredi 8h30-12h

Tel : 04 68 84 51 85

**La Poste :** Du mardi au vendredi 9h15-11h45. Départ du courrier avant 11h30

**Accueil Municipal pour l'Accompagnement Social :** Roxane Saly. Tel : 06 49 16 69 08

**Transport à la demande :** Service Départemental de taxi le mercredi et le vendredi

Réservation obligatoire au 08 06 80 80 90

**Bibliothèque municipale :** Du mardi au vendredi 9h15-11h45.

**Location des gîtes communaux :** Mme Julia Mc Laren 06 28 27 06 18

### *Commerces fixes*

**Café Carton :** Se renseigner pour ouverture et prestations au Tel : 06 13 91 07 02

**Auberge du Grand Rocher :** Ouvert du mercredi au dimanche toute l'année et

7 jours sur 7 en juillet et en août Tel : 09 51 28 20 61 / 06 33 54 87 90.

**Camping du Lac :** Se renseigner pour ouverture et prestations au Tel : 06 85 76 86 86

**Cave Coopérative :** Du lundi au vendredi 9h 12h- 14h 18h, samedi 9h 12h - 14h0 17h30, dimanche 14h30 17h30. Tel 04 68 84 51 82.

**Dépôt de Miel de Monsieur DELONCA :** Cave Coopérative

### *Commerces ambulants (sur la place de la Mairie)*

**Boulangier :** Mardi, jeudi, samedi, dimanche à partir de 10h.

**Epicerie :** Mardi matin vers 11h.

**Maraîchers :** Samedi matin à partir de 9h30

**La Fleur des Pois :** Vendredi après-midi (06.75.04.16.94)

### *Artisans locaux*

**SOS :** Christian Allanic. Multi services Electricité, Plomberie. Tel : 06 67 04 96 77.

**David Danhyer :** Menuiserie, meubles, escaliers sur mesure. Tel : 07 88 84 34 25.

**Jean François :** Pose menuiserie Alu, Bois, PVC. Tel 06 14 12 81 54.

**MMS :** William Monticone. Multi services Maçonnerie générale. Tel 06 79 80 44 81.

**ROGIER Pascal** Travaux de charpente. Tel 07 88 59 68 05

### *Services Communauté de Communes*

**Déchèterie Latour :** Ouverte tous les jours, fermée le dimanche et lundi après-midi.

**Ramassage des encombrants :** Inscription sur appel. Tel 04 68 59 20 13

### *Association*

ACCA. Association de chasse. Président Monsieur Roger Sales.

Les Amis de Caramany. Président Monsieur Fred Guilbert

Le Pari du Lac. Présidente Madame Amandine Defrasne